

# Amtsblatt

# Gemeinde Geratal



Ortsteile: **Frankenhain · Geraberg · Geschwenda · Gossel · Gräfenroda · Liebenstein**

8. Jahrgang

Freitag, den 26. Juni 2026

Nr. 13



## GEFÜHRTE EXKURSION DURCH LIEBENSTEIN

### Von „Sechselroda“ zur Burgruine Liebenstein

Zu einer besonderen historischen Wanderung durch Liebenstein lädt Altbürgermeister und Ortschronist Albrecht Dürer am Samstag, den 4. Juli 2026, ein. Die geführte Exkursion beginnt um 14:00 Uhr am Friedhof in Liebenstein und endet gegen 17:00 Uhr an der Burgruine Liebenstein.

Albrecht Dürer, gebürtiger Liebensteiner (Jahrgang 1932) und ehemaliger Bürgermeister der damaligen Gemeinde Liebenstein, führt die Teilnehmer mit umfangreichem historischem Wissen durch den Ort und berichtet anschaulich über dessen Entwicklung und bedeutende Plätze.

Auf dem Rundgang werden zahlreiche geschichtsträchtige Orte vorgestellt, darunter die Witzlebener Mühle, der Friedhof, der Hammeracker sowie ehemalige Schulen und Ämter wie das frühere Forstamt und das Amt für Bergbau. Weitere Stationen sind das Zollhaus, das Röderschlösschen, der Amtsgarten sowie die Burgruine Liebenstein.

Die Veranstaltung richtet sich an alle Interessierten an Heimatgeschichte, regionaler Kultur und historischen Zusammenhängen. Für die Wanderung sollten die Teilnehmer an geeignete Kleidung, festes Schuhwerk sowie eine kleine Wegeverpflegung denken.

**Termin: Samstag, 4. Juli 2026 | 14:00 bis 17:00 Uhr**

**Treffpunkt: Friedhof Liebenstein**

**Gemeinde Geratal**

**Ansprechpartner**

**An der Glashütte 3  
99330 Geratal OT Gräfenroda**

Fax: 036205 933-33  
E-Mail: info@gemeinde-geratal.de  
Internet: www.gemeinde-geratal.de

Öffnungszeiten:

Montag 09:00 - 12:00 Uhr  
Dienstag 09:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 18:00 Uhr  
Mittwoch Ruhetag  
Donnerstag 09:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 16:00 Uhr  
Freitag 09:00 - 11:00 Uhr  
Samstag 09:00 - 11:00 Uhr

Samstagsöffnungszeiten

09:00 - 11:00 Uhr am 11.07.2026, 08.08.2026, 12.09.2026,  
10.10.2026, 14.11.2026, 12.12.2026

Durchwahlnummern: Vorwahl 036205 933 - ....

Amtsblatt - 32  
Bauverwaltung - 42, - 43, - 44,  
Bürgerservicebüro - 51, - 53, - 14 - 15  
EDV - 37  
Friedhofsverwaltung - 14, - 15  
Grundstücksverwaltung - 46  
Kasse WAwZV „Obere Gera“ - 29, - 24  
Kassenverwaltung - 19, - 23, - 25  
Kämmerei - 12, - 21, - 26  
Kindergarten An-/Abmeldungen - 34  
Ordnungsverwaltung - 16, -  
Personalverwaltung - 35  
Presse-/Öffentlichkeitsarbeit - 47  
Sekretariat/Hauptverwaltung - 0, - 30, - 32, - 36  
Steuern/Abgaben - 13, - 18  
Vermietung/Verpachtung  
Gebäudemanagement - 41, - 49

Außenstellen/Sonstiges

Bauhof Leiter: 0175/5449277  
stellv. Leiter: 01522/2649840  
Kindergarten Geraberg 03677/797516  
Geschwenda 036205/76695  
Gossel 036207/469217  
Gräfenroda 036205/76524  
Thermometermuseum Geraberg 03677/205681  
Tourismusbüro Frankenhain 036205/76366  
Schiedsstelle Geratal 0151/42071791  
(Erreichbarkeit:  
Mo - Fr 10 - 17 Uhr)

**Nächster Redaktionsschluss**

**Dienstag, den 30. Juni 2026**

**Nächster Erscheinungstermin**

**Freitag, den 10. Juli 2026**

**Amtlicher Teil**

**Amtliche Bekanntmachungen  
der Gemeinde Geratal**

**Bekanntmachung von Satzungen und  
Verordnungen**

**Haushaltssatzung**

**der Gemeinde Geratal (Ilm-Kreis)  
für das Haushaltsjahr 2026**

Auf Grund des § 55 und § 57 Thüringer Kommunalordnung (ThürKO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 28. Januar 2003, zuletzt geändert durch Artikel 5 des Gesetzes vom 30. Dezember 2025 (GVBl. S. 22, 47) erlässt die Gemeinde Geratal folgende Haushaltssatzung:

**§ 1**

Der als Anlage beigefügte Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2026 wird hiermit festgesetzt; er schließt

**im Verwaltungshaushalt**

in den Einnahmen und Ausgaben mit 16.999.100,00 €

und

**im Vermögenshaushalt**

in den Einnahmen und Ausgaben mit 4.101.700,00 € ab.

**§ 2**

Der Gesamtbetrag der Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen wird auf 0,00 € festgesetzt.

**§ 3**

Verpflichtungsermächtigungen im Vermögenshaushalt werden nicht festgesetzt.

**§ 4<sup>(1)</sup>**

**§ 5**

Der Höchstbetrag der Kassenkredite zur rechtzeitigen Leistung von Ausgaben nach dem Haushaltsplan wird auf 2.830.000,00 € festgesetzt.

**§ 6**

entfällt

**§ 7**

Diese Haushaltssatzung tritt mit dem 1. Januar 2026 in Kraft.

<sup>(1)</sup> nachrichtlich

Die Steuersätze (Hebesätze) für nachstehende Gemeindesteuern werden wie folgt festgesetzt:

1. Grundsteuer
  - a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (A) 300 v.H.
  - b) für die Grundstücke (B) 389 v.H.
2. Gewerbesteuer 400 v.H.

Geratal, den 19.06.2026

Dominik Straube  
Bürgermeister

- Siegel -

**Beschluss- und Genehmigungsvermerk:**

1. Mit Beschlussfassung vom 07.05.2026 hat der Gemeinderat der Gemeinde Geratal die Haushaltssatzung mit Anlage für das Haushaltsjahr 2026 beschlossen.
2. Die Rechtsaufsichtsbehörde hat mit Schreiben vom 19.05.2026, Az.: 092.516 die Haushaltssatzung rechtsaufsichtlich gewürdigt.

Der Haushaltsplan wurde ausgeglichen vorgelegt, im Verwaltungshaushalt mit 16.999.100,00 EUR und im Vermögenshaushalt mit 4.101.700,00 EUR. Gründe, die zur Beanstandung der Haushaltssatzung führen würden, konnten nicht festgestellt werden.

Vorsitzender	Schriftführer
Jagdnotvorstand	C. Jäger
Gemeinde Geratal	Gemeinde Geratal
D. Gimm	Ordnungsverwaltung
i. V. d. Bürgermeisters D. Straube	

**Hinweis:**

- Der Haushaltsplan liegt in der Zeit vom 29.06.2026 - 13.07.2026 während der Sprechzeiten der Gemeinde Geratal im Zimmer der Finanzverwaltung (Erdgeschoss), An der Glashütte 3, 99330 Geratal, zu Jedermann Einsichtnahme aus. Er wird bis zur Entlastung und Beschlussfassung über die Jahresrechnung des Haushaltsjahres 2026 nach § 80 Abs. 3 Satz 1 ThürKO am gleichen Ort und zur gleichen Zeit zur Einsichtnahme zur Verfügung gehalten.
- Gemäß § 27 a Abs. 1 Verwaltungsverfahrensgesetz (VwVfG) i. V. m. § 1 Abs. 1 Thüringer Verwaltungsverfahrensgesetz (ThürVwVfG) ist der Inhalt dieser Bekanntmachung auf der Internetseite [www.gemeinde-geratal.de](http://www.gemeinde-geratal.de) eingestellt.

Geratal, den 19. Juni 2026

Dominik Straube  
Bürgermeister

## Jagdgenossenschaften

### Bekanntmachung der Beschlüsse der Jagdgenossenschaft Liebenstein

#### Versammlung der Jagdgenossenschaft Liebenstein vom 09. Juni 2026

In der Jagdgenossenschaftsversammlung der Jagdgenossenschaft Liebenstein vom 09. Juni 2026 waren **31** Jagdgenossen anwesend, die vertretene Fläche betrug **578,0997** ha.

In der Sitzung wurden folgende Beschlüsse gefasst:

**TOP 1 Begrüßung, Bestätigung der Tagesordnung, Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung**

Beschluss 01/2026

Bestätigung der Tagesordnung - 31 Ja (578,0997 ha)  
0 Enthaltung / 0 Nein

**TOP 3 Wahl des neuen Jagdvorstandes**

Gewählt wurden:

**als Vorsitzender:** Herr Hans Peter Schulz

**als Stellvertreter:** Herr Heinrich Bley

**als Beisitzer:** Herr Ingolf Marx und Herr Sören Morgenbrodt.

**TOP 4 Beschluss über das weitere Vorgehen zur Jagdpacht, Abstimmung über**

- Öffentliche Versteigerung der Jagdpacht,
- Freihändige Vergabe oder
- Einholung schriftlicher Angebote.

Beschluss 02/2026

„Die Versammlung der Jagdgenossenschaft Liebenstein beschließt, den gemeinschaftlichen Jagdbezirk Liebenstein II per Einholung schriftlicher Angebote zu vergeben. Alle weiteren Modalitäten bzgl. der Ausschreibung inkl. der Jagdpachtbedingungen werden durch den Jagdvorstand wahrgenommen.“

30 Ja (578,0167 ha) / 0 Enthaltung / 0 Nein

Beschluss 03/2026

„Die Ausgaben für die heutige Sitzung sollen in die laufenden Kosten des Geschäftsjahres einfließen.“

30 Ja (578,0167 ha) / 0 Enthaltung / 0 Nein

## Amtliche Bekanntmachungen anderer Institutionen und Einrichtungen

### Information zur Partnerschaft für Demokratien im IIm-Kreis

Als Teil des Bundesprogramms „Demokratie leben!“, werden im IIm Kreis seit 2007 im Rahmen der Partnerschaft für Demokratie lokale Handlungskonzepte entwickelt, die demokratische Werte sowie Teilhabe unterstützen, als auch aktiv gegen Extremismus und Menschenfeindlichkeit vorgehen.

Ziel ist es Vielfalt als auch zivilgesellschaftliches Engagement im IIm Kreis zu fördern, ebenso Rassismus und alle Formen gruppenbezogener Menschenfeindlichkeit vorbeugend zu verhindern.

Dies wurde mit Hilfe von Bundes- und Landesmitteln an Vereine, Initiativen und Projektträger umgesetzt, welche orientiert an lokalen Bedürfnissen Projekte umsetzen die diesem Zweck dienen.

Zu diesem Zeitpunkt können keine neuen Projektanträge im Rahmen der Partnerschaft für Demokratie im IIm Kreis angenommen werden. Ebenso wird eine Beratung zu Fördermöglichkeiten derzeit nicht angeboten.

Wir bitten alle Interessierten, Vereine, Initiativen und Projektträger um Verständnis.

Sollten uns neue Informationen vorliegen, werden diese umgehend auf unserer Website, sowie auf unseren anderen Informationskanälen veröffentlicht.

Wir bedanken uns für Ihre Unterstützung sowie für Ihr Interesse Vielfalt, Demokratie als auch gesellschaftlichen Zusammenhalt im IIm Kreis zu stärken.

Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an Frau Lanua, Büro der Landrätin, Federführendes Amt der Partnerschaft für Demokratie: 03628 – 738 109 / m.lanua@ilm-kreis.de



## Nichtamtlicher Teil

# Gemeinde Geratal

## Kindertageseinrichtung



### Familienfest ...



#### .... im Kindergarten Pffiffikus in Geschwenda – Eine Reise durch die Welt der Gefühle

Mit strahlenden Kinderaugen, fröhlichem Lachen und vielen bewegendem Momenten fand am 05. Juni 2026 unser Familienfest statt. Es war ein Tag, der nicht nur Familien zusammenbrachte, sondern zeigte, wie viel Herz, Kreativität und Gemeinschaft in unserer Einrichtung stecken.

Im Mittelpunkt stand die Aufführung des Stückes „**Die Eule auf der Suche nach den Gefühlen**“. Die kleine Eule begab sich auf eine spannende Reise, um die unterschiedlichen Gefühle kennenzulernen – und alle Kinder nahmen die Zuschauer mit auf diesen besonderen Weg.



Mit viel Begeisterung und Stolz zeigten die Kinder, was sie in den vergangenen Wochen vorbereitet hatten. Die kleinen, fleißigen Ameisen beeindruckten das Publikum mit ihrem Tatendrang und ihrer Teamarbeit. Die Gruppe der Wut machte auf rockige Weise darauf aufmerksam, wie wichtig ein achtsamer Umgang mit unserer Natur ist. Sie zeigten eindrucksvoll ihren Ärger darüber, dass immer wieder Müll im Wald zurückgelassen wird.

Besonders berührend waren die kleinen Eichhörnchen, die gerade erst „aus Mamas Bauch gekommen“ waren und neugierig die Welt entdeckten. Mit ihrer Unbeschwertheit und ihrem Staunen erinnerten sie daran, wie spannend und wertvoll die kleinen Dinge

Kindergarten „Pffiffikus“  
Neue Sorge 32 B 99331 Geratal

Tel.: 03620576695  
E-Mail: [kitapffiffikus@gemeinde-geratal.de](mailto:kitapffiffikus@gemeinde-geratal.de)



## Familienfest ...



des Lebens sind. Ebenso bewegend war die Darstellung der Traurigkeit, die schließlich gemeinsam mit der Freude einen wunderschönen Tanz aufführte.

Für viele Lacher und begeisterten Applaus sorgten die kleinen Monster, die in Bademänteln und mit verrückten Haarreifen ihren fantasievollen Monstertanz präsentierten. Mit ihrer Ausgelassenheit brachten sie das Publikum zum Schmunzeln und sorgten für beste Stimmung.

Ein ganz besonderer Höhepunkt des Familienfestes war die Übergabe der neuen Fahrräder. Mit großer Freude konnten diese durch den Förderverein unserer Einrichtung übergeben werden. Dank eines hervorragenden Angebotes vom RadArt in Ilmenau wurde diese Anschaffung möglich gemacht. Die leuchtenden Augen der Kinder machten deutlich, wie wertvoll diese Unterstützung ist. An dieser Stelle möchten wir dem Förderverein von Herzen danken. Durch sein unermüdliches Engagement, seine Ideen und seine Unterstützung werden immer wieder Wünsche erfüllt und Projekte möglich gemacht, die den Kindern direkt zugutekommen.



Ein solches Fest lebt jedoch nicht nur von den Auftritten, sondern von den Menschen und Unternehmen, die es möglich machen. Ein großes Dankeschön gilt der Firma Kamat für das leckere Eis, das bei den sommerlichen Temperaturen für strahlende Gesichter sorgte. Ebenso bedanken wir uns herzlich beim Waldbadverein für das Braten sowie die hervorragende Organisation der Bratwürste und des Grillkäses. Ihr Engagement hat maßgeblich dazu beigetragen, dass sich alle Gäste rundum wohlfühlen konnten.

Gemeinsam haben wir ein Fest erlebt, das nicht nur die Suche nach den Gefühlen zeigte, sondern vor allem eines spürbar machte: Zusammenhalt, Freude und ein großes Miteinander.

Kindergarten „Pfiffikus“  
Neue Sorge 32 B 99331 Geratal

Tel.: 03620576695  
E-Mail: [kitapfiffikus@gemeinde-geratal.de](mailto:kitapfiffikus@gemeinde-geratal.de)

# Veranstaltungen

## VERANSTALTUNGEN LANDGEMEINDE GERATAL

### JULI 2026


#### Frankenhain

-  **Sa.-So. | 04.-05.07.**  
**Sommerfest**  
*Kleingartenverein „Auf der Heide“ e. V.*
-  **Sonntag, 05.07. | 10 Uhr**  
**Heidegottesdienst**  
*Kleingartenverein „Auf der Heide“*
-  **Sonntag, 12.07. | 17 Uhr**  
**Konzert zum Thüringer Orgelsommer**  
*Barockkirche St. Leonhardi;  
Kirchengemeindeverband Geratal*



#### Geraberg

-  **Samstag, 11.07. | 20 Uhr**  
**Beachparty**  
*Freibad Geraberg, KR\_Events*



#### Gossel

-  **Fr.-So. | 03.-05.07.**  
**Kirmes**  
*Sportplatz; Kirmesgesellschaft Gossel e. V.*
-  **Freitag, 03.07. | 18 Uhr**  
**Gottesdienst mit Abendmahl**  
*Marienkirche; Kirchengemeinde Gossel*
-  **Montag, 13.07. | 14 Uhr**  
**Erste-Hilfe-Kurs für Senioren**  
*Freiwillige Feuerwehr  
Seniorenbeirat Gemeinde Geratal*
-  **Sonntag, 12.07. | 10:30 Uhr**  
**Gottesdienst**  
*Marienkirche; Kirchengemeinde Gossel*
-  **Sonntag, 26.07. | 10:30 Uhr**  
**Gottesdienst mit Abendmahl**  
*Marienkirche; Kirchengemeinde Gossel*

#### Geschwenda

-  **Samstag, 04.07. | 10 Uhr**  
**24. Modellflugtag mit Abendveranstaltung**  
*Modellflugplatz Geschwenda;  
Modellflugclub Geschwenda e. V.*
-  **Mittwoch, 08.07. | 14:30 Uhr**  
**Kaffeeklatsch**  
*Waldbad; Waldbadverein*
-  **Freitag, 10.07. | 14 Uhr**  
**Erste-Hilfe-Kurs für Senioren**  
*Altes Rathaus, Neue Sorge 1  
Seniorenbeirat Gemeinde Geratal*
-  **Sonntag, 19.07. | 10 Uhr**  
**Gottesdienst mit Abendmahl**  
*Nikolaikirche; Kirchengemeindeverband Geratal*
-  **Samstag, 25.07. | 15 Uhr**  
**Waldbadparty**  
*Waldbad; Waldbadverein*
-  **Donnerstag, 30.07. | 14 Uhr**  
**Seniorentreff**  
*„Altes Rathaus“; Neue Sorge 1;  
Arbeitsgruppe Seniorentreff*

#### Liebenstein

-  **Samstag, 04.07. | 14 Uhr**  
**Geführte Exkursion durch Liebenstein**  
*Start: Friedhof Liebenstein; Ziel: Burgruine;  
Albrecht Dürer*
-  **Sonntag, 26.07. | 10 Uhr**  
**Gottesdienst**  
*St. Johanniskirche;  
Kirchengemeindeverband Geratal*

#### Gräfenroda

-  **Samstag, 04.07. | 14 Uhr**  
**Gartenfest**  
*Kleingartenanlage „Sonnenbad“ e. V.*
-  **Sonntag, 12.07. | 10 Uhr**  
**Gottesdienst mit Abendmahl**  
*St. Laurentius Kirche;  
Kirchengemeindeverband Geratal*
-  **Freitag, 17.07. | 10 Uhr**  
**Erste-Hilfe-Kurs für Senioren**  
*AWO-Begegnungsstätte  
Seniorenbeirat Gemeinde Geratal*
-  **Samstag, 18.07. | 10 Uhr**  
**8. Kirmes-Cup**  
*Sportplatz „Alte Lache“;  
Kirmesgesellschaft Gräfenroda e. V.*
-  **Sonntag, 26.07. | 15 Uhr**  
**Wanderkonzert „Kellner-Stündchen“ von Gräfenroda nach Frankenhain**  
*Start: St. Laurentiuskirche  
Ziel: Barockkirche St. Leonhardi;  
Kirchengemeindeverband Geratal*
-  **Di., 28.07. und Do. 30.07. | jeweils 18 Uhr**  
**Kochkurs: Nach der Siesta wird gekocht**  
*Alte Räucherei; VHS Ilm-Kreis*

#### Veranstaltungskalender August 2026

Senden Sie uns Ihre  
Veranstaltungen **bis 13.07.2026**  
per E-Mail an:  
[amtsblatt@gemeinde-geratal.de](mailto:amtsblatt@gemeinde-geratal.de).



Kultur



Tanz & Tradition



Wandern



Sport



Familie



Senioren



Gottesdienst

Gemeinde  
**Geratal**



Gemeindeverwaltung Geratal • An der Glashütte 3 • 99330 Geratal OT Gräfenroda

Telefon: 036205 - 933-0 • Fax: 036205 - 933-33

E-Mail: [info@gemeinde-geratal.de](mailto:info@gemeinde-geratal.de) • Internet: [www.gemeinde-geratal.de](http://www.gemeinde-geratal.de)

Stand: 15.06.2026

Alle Angaben ohne Gewähr!

## Sonstige Mitteilungen

### Evang. Luth. Pfarramt Geratal in Gräfenroda

info@pfarramt-graefenroda.de

Tel. 036205 76468

Sprechzeiten: Mo 08:00 – 12:00 Uhr

Do. 08:00 – 12:00 und 13:00 – 16:00 Uhr

**Wir laden herzlich zu folgenden Gottesdiensten und Veranstaltungen ein:**

#### 28.06.2026 4. Sonntag nach Trinitatis

10:00 Uhr Geschwenda Gottesdienst mit Taufe

10:30 Uhr Gräfenroda Gottesdienst im Pflegeheim „Pro Seniore“

15:00 Uhr Gräfenroda Kellnerstündchen mit Orgelstücken des Thür. Barock im Anschluss mit Kaffee und Kuchen

#### 30.06.2026 Dienstag

14:30 Uhr Gräfenroda Gemeindenachmittag mit Kaffee und Kuchen

#### 05.07.2026 5. Sonntag nach Trinitatis

10:00 Uhr Frankenhain Freiluft Gottesdienst auf der Heide

#### 12.07.2026 6. Sonntag nach Trinitatis

10:00 Uhr Gräfenroda GD mit Abendmahl

17:00 Uhr Frankenhain Konzert des Thüringer Orgelsommers

Der Kirchenchor trifft sich mittwochs um 19:00 Uhr im Gemeindeforum Gräfenroda.

Der Instrumentalkreis probt freitags um 17:00 Uhr ebenfalls im Gemeindeforum in Gräfenroda.

Beide Proben leitet unsere Kantorin Lisa Bork.

Alle Interessenten sind herzlich eingeladen.

## Babygalerie Gemeinde Geratal

### Pieter Alfred Lange

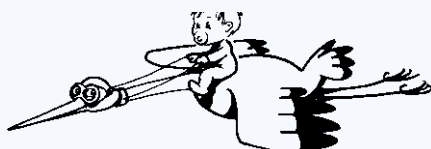


Geboren am: 28.04.2026 um 07:23 Uhr

Gewicht: 3.150 gramm

Größe: 51 cm

Eltern: Amy und Michell Lange



## Ortsteil Gräfenroda

### Straßen-Kehrarbeiten in der Ortschaft Gräfenroda



Sehr geehrte Einwohner der Ortschaft Gräfenroda,

in der Zeit **vom 13.07.2026 bis zum 16.07.2026** reinigt die Kehrmaschine alle Straßen der Ortschaft Gräfenroda. Um einen reibungslosen Ablauf zu gewährleisten wird darum gebeten, in der Zeit von **8:00 bis 16:00 Uhr**, alle Fahrzeuge aus dem öffentlichen Verkehrsraum fern zu halten. Ich bitte um Beachtung und bedanke mich für Ihr Verständnis.

Bauhofleitung  
Gemeinde Geratal

## Schulnachrichten

### Basketball-Schulmeisterschaft an der TGS Gräfenroda

Da das Schuljahr 2025/26 unter dem Motto „Alles in Bewegung“ steht, organisierte die Fachschaft Sport der TGS Gräfenroda am Dienstag, 19.05.2026, ein Basketballturnier.

Alle Schüler der Klassenstufen 5-9 spielten Basketball, um den Schulmeister zu ermitteln. Dabei wurden 2 Staffeln gebildet. Die Klassen 5-7 spielten in einer einfachen Runde „Jeder gegen Jeden“ auf dem Kleinfeld und die 8. und 9. Klasse auf dem Großfeld im selben Modus. Bedingung war, dass in jedem Team mindestens ein Mädchen dabei ist.

Alle Spiele verliefen äußerst fair und vor allen Dingen spannend. Bis zur letzten Sekunde wurde um die Korbtreffer gekämpft. Am Ende des Turniers fand eine Siegerehrung statt, bei der die 3 bestplatzierten Mannschaften neben einer Urkunde auch einen kleinen Preis erhielten. Das Bild zeigt die Siegerehrung mit den Mannschaftskapitänen der Klassenstufe 8 und 9.

Das Motto des Schuljahres „Alles in Bewegung“ wird in den nächsten Wochen mit einer Fußball-Mini-WM und einem Projekt „Schwimmen lernen für Nichtschwimmer“ abgeschlossen.

Das Fußballturnier findet dabei in einer Kooperation mit dem Sportverein „Gün-Weiß Gräfenroda“ und dem Jugendpfleger Steffen Fischer statt. Die Auslosung für den Wettbewerb wurde vom Sozialarbeiter der Schule, Herrn Stein, bereits vorbereitet und durchgeführt.

Fachschaft Sport



**Vereine und Verbände**



**25 JAHRE PRO SENIORE RESIDENZ ROSENTAL**  
**Jubiläumstage in der Alten Lache in Gräfenroda**

*Gemeinde Geratal OT Gräfenroda, 09. Juni 2026*

*Mit zahlreichen Gästen, Erinnerungen und bewegenden Worten lud die Pro Seniore Residenz Rosental im Rahmen ihrer Festtage (vom 08. Juni 2026 bis 10. Juni 2026) am Dienstag, den 09. Juni 2026 zur Jubiläumsfeier ihres 25-jährigen Bestehens am Standort Alte Lache in Gräfenroda ein.*

Bereits beim Betreten der Veranstaltung fiel ein besonderes Detail ins Auge: Die Mitarbeiterinnen des Leitungsteams waren in Altrosa gekleidet, passend zur Rose, dem Symbol der Pro Seniore Residenz Rosental. Zu den Ehrengästen zählten Bürgermeister Dominik Straube, Vertreter des Bauhofs, der Vorsitzende des Seniorenbeirats Hans-Georg Böttcher mit einer Delegation des Beirats sowie Pfarrer Sebastian Pötzschke. Durch das Programm führte Matthias Eckardt („DJ Matze“), dessen Großmutter in der Einrichtung 104 Jahre alt geworden ist. In seiner Anmoderation lobte er das herzliche Miteinander und die Unterstützung für An-gehörige.





Den musikalischen Auftakt gestaltete der Kindergarten „Zwergenland“ mit Regenbogen- und Kuchensong. Als besonderes Geschenk überreichten die Kinder einen selbstgebackenen Kuchen an die Rezidenzleitung. Der evangelische Kindergarten „Regenbogen“ bereicherte das Programm mit Lied und Tanz und überreichte, passend zu den Jubiläumsfaren, ein rosafarbenes Rosenstöckchen.

Der Singekreis der Seniorenresidenz rundete das Rahmenprogramm vor allem mit dem auf die Residenz personalisierten „Steiger-Song“ ab. Die Gruppe besteht seit zwei Jahren und trifft sich regelmäßig zum gemeinsamen Singen und Musizieren. Ältestes Mitglied ist die 96-jährige Frau Mühlmann. Vor elf Jahren zog sie aus Leipzig nach Gräfenroda. Besonders beeindruckt haben sie das helle Gebäude und die herzliche Aufnahme durch Mitarbeitende und Mitbewohner. Ihren Laptop durfte sie mitbringen und absolvierte sogar ein Fernstudium, an dem sie über mehrere Monate erfolgreich teilnahm. Ihr Wunsch: Mindestens 100 Jahre alt zu werden und so lange wie möglich in der Residenz Rosental zu leben.

Mandy Theda, seit dem 1. Februar 2026 Residenzleiterin der Einrichtung, Nicole Schilling (Pflegedienstleitung) und Kathrin Dellit (Residenzberatung) dankten den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern. Ihr Dank galt ebenso der Gemeinde Geratal und insbesondere dem Bauhof, der oft schneller helfe, als man überhaupt darum bitten könne. Besonders würdigten sie die ehrenamtlich Engagierten, die „wie Engel, nur ohne Flügel“ seien. Gemeinsam mit den Gästen stieß das Leitungsteam auf weitere 25 Jahre voller Humor, Herz und Gemeinschaft an.

Klaus Meiser, Mitglied der Geschäftsführung der Pro Seniore Dachgesellschaft innerhalb der Victor's Group, erinnerte an die Eröffnung am 01. Dezember 2001, würdigte die langjährige Verbundenheit vieler Mitarbeitender wie Mandy Theda sowie das Engagement der rund 80 Beschäftigten. Sie alle leisteten täglich weit mehr, als ihre Arbeitsverträge verlangen würden. Auch die Unterstützung der Kindergärten und des Bauhofs hob er hervor.

Bürgermeister Dominik Straube betonte den engen Zusammenhalt zwischen Kommune und Einrichtung. Die Zusammenarbeit sei unkompliziert und von gegenseitiger Unterstützung geprägt. Hans-Georg Böttcher unterstrich die Bedeutung von Engagement und Ehrenamt. Er brachte neue gemeinsame Angebote wie Handy-Schulungen oder Veranstaltungen zum Betrugsschutz ins Gespräch. Gemeinsam überreichten beide einen Birnenbaum der Sorte „Gute Luise“ als Symbol der Verbundenheit.





Besonders emotional wurde es bei der Rede der ehemaligen Einrichtungsleiterin Tina Bohl. Sie blickte auf ihre Amtszeit von 2015 bis 2026 zurück und würdigte Mandy Theda, die seit über 20 Jahren Teil des Hauses ist und sich von der Verwaltungsmitarbeiterin bis in die Residenzleitung hochgearbeitet hat.

Über ihre Zusammenarbeit sagte sie: „Wir waren wie Schwestern, nur ohne Eltern.“ Gemeinsam habe man in schwierigen Zeiten selbst Rasen gemäht, in der Spülküche ausgeholfen oder Rosen umgesetzt. Ihr Dank galt ebenso Nicole Schilling aus der Pflegedienstleitung.

Mit einem Augenzwinkern erinnerte sie an die Bauphase im vermeintlichen „Überschwemmungsgebiet“. Skeptiker hätten damals prophezeit: „Die da hinten werden absaufen.“ Doch weder sei aus dem Seniorenheim ein Hallenbad geworden, noch hätten die Bewohner jemals mit dem Schlauchboot zum Abendessen fahren müssen.

Sie erinnerte außerdem an Christel Matzollek (1993–2015), die erste Leiterin der Einrichtung. In deren Büro habe ein Spruch gehangen, der bis heute Gültigkeit besitze: „Stein und Stärke bauen ein Haus, Geist und Liebe schmücken es aus.“ Genau dieser Gedanke prägte die Einrichtung bis heute. Frau Bohl dankte den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern, der Gemeinde Geratal, dem Bauhof, den Schulen, den Kindergärten und der Kirchgemeinde für die langjährige Unterstützung. Zum Abschluss überreichte sie Mandy Theda und Nicole Schilling jeweils eine Kerze, verbunden mit dem Wunsch nach möglichst wenig Kummer und vielen erfolgreichen Jahren.

Den Abschluss der Grußworte gestaltete Pfarrer Sebastian Pöttschke. Er erwähnte stellvertretend auch Frau und Herrn Knippschild, die aus beruflichen Gründen nicht an der Jubiläumsfeier teilnehmen konnten. Beide begleiten regelmäßig die Gottesdienste in der Seniorenresidenz. Seit 17 Jahren sei er selbst mit der Einrichtung verbunden. Besonders bewegend sprach er über seine Großmutter, die ebenfalls Bewohnerin des Hauses gewesen sei. Vor ihrem Einzug sei sie oft unglücklich gewesen, hier habe sie jedoch neue Lebensfreude gefunden. Abschließend dankte er für das vertrauensvolle Zusammenspiel von Kommune, Seniorenresidenz, Kirche und Kindergärten und wünschte allen Beteiligten Gottes Segen sowie weiterhin ein harmonisches Miteinander.

Die Jubiläumsfeier zeigte eindrucksvoll, wie eng die Pro Seniore Residenz Rosental mit der Gemeinde, den Schulen, den Kindergärten, der Kirchgemeinde und den vielen ehrenamtlich Engagierten verbunden ist. Zahlreiche Erinnerungen, persönliche Geschichten und herzliche Dankesworte machten deutlich, dass das Haus seit einem Vierteljahrhundert weit mehr ist als eine Pflegeeinrichtung. Es ist ein wichtiger Bestandteil des gesellschaftlichen Lebens in der Landgemeinde Geratal.



Text und Bilder: Pressestelle Gemeinde Geratal | Weitere Bilder finden Sie auf unserer Website!



## Veranstaltungen

**Naturheilverein  
Sonnenbad**

**TAG DER  
OFFENEN TÜR**

**Samstag, 04.07.2026**  
ab 14 Uhr

*Die Gartenanlage Sonnenbad in  
Gräfenroda stellt sich vor.  
Wir freuen uns auf euren Besuch und  
begrüßen Groß & Klein sowie alle  
Naturliebhaber!*

*Für euer leibliches Wohl sorgen wir mit  
Bratwurst, Fischbrötchen, Bier, Kaffee  
und Kuchen. Für Kinder haben wir  
Kinderschminken, Basteln und eine  
Schatzsuche.*

falls 33 kg gelangen. Auch im Stoßen erreichten beide 43 kg. Da der Suhler ein geringeres Körpergewicht auf die Waage brachte erkämpfte er die Bronzemedaille. Pfaff wurde Vierter.

Bei den U 15 Boys erreichte Karl Pfaff mit 33 kg im Reißen und 45 kg im Stoßen der Fünfte Platz.

Der Landesverband Thüringen konnte zudem in der Teamwertung den ersten Platz erreichen.



## Sonstige Mitteilungen

### Internationale Meisterschaften in Österreich

Beim XXIII. Internationalen Junior Battle in Lochen am See in Österreich vom 30.05. bis 31.05.2026 trafen die jungen Gräfenrodaer Gewichtheber auf eine starke Konkurrenz aus 5 Nationen. 82 Sportlern aus Tschechien, der Ukraine, Österreich, Armenien und Deutschland kämpften um die begehrten Pokale und Medaillen.

Die fünf Teilnehmer des SV 90 Gräfenroda konnten sich über 1 mal Gold, 1 mal Silber sowie zwei 4. Plätze und einen 5. Platz freuen.

In der Altersklasse der U 17 Girls starteten gleich 2 Gräfenrodaerinnen. Franziska Erbert konnte mit 75 kg im Reißen und 92 kg im Stoßen nicht nur den Wettkampf gewinnen sie erreichte auch die Bundeskadernorm NK 1 und 2 neue Landesrekorde im Stoßen und Zweikampf.

Lotta Frank gelangen in diesem Wettkampf mit 63 kg im Reißen und 75 kg im Stoßen insgesamt sechs gültige Versuche und damit erkämpfte sie sich den Zweiten Platz.

Bei den Jungs der U 15 gab es eine leichte und eine schwere Gruppe. Moritz Leonhardt begann mit einem ungültigen Versuch bei 72 kg, konnte den aber im Zweiten mit 72 und im dritten mit 75 kg korrigieren. Damit lag er nur knapp hinter dem Mainzer Kühner auf Platz 4 zurück. Beide lieferten sich im Stoßen einen packenden Zweikampf. Sie begannen bei 80 kg und lagen nur einen halben Punkt auseinander. Kühner meisterte im Zweiten 84 kg. Leonhardt schaffte im zweiten die 85 kg nicht legte aber im Dritten 86 nach. Er führte vor Kühner. Dieser konterte im letzten Versuch mit 87 kg und verdrängte damit Leonhardt noch auf Platz 4.

Ein ähnliches Bild bei den U 11 Boys, hier lag Gregor Pfaff nach dem Reißen mit 33 kg knapp hinter dem Suhler Weiß dem eben-





**SV 90 erkämpft 15 Medaillen bei den Mitteldeutschen Mehrkampfmeisterschaften**

**Franziska fährt zur EM**

Die vom AC Suhl hervorragend vorbereiteten Meisterschaften waren zugleich ein Test für die Deutsche Meisterschaft im Nachwuchs die im November ebenfalls in Suhl ausgetragen wird. An dem Wettkampf nahmen 76 Sportler aus Thüringen, Sachsen-Anhalt und Nordrhein-Westfalen teil. Ausgetragen wurde ein athletischer Mehrkampf mit Sternlauf, Kugelschocken, Schlussdreisprung und den klassischen Disziplinen des Gewichthebens Reißen und Stoßen.

Der SV 90 meldete die Rekordzahl von 31 Teilnehmern aus Gräfenroda und Leipzig an von denen aber nur 27 antreten konnten. Dem SV 90 gelang es 7 mal Gold 7 mal Silber und 1 mal Bronze erkämpfen. Insgesamt wurden in allen Disziplinen über 110 neue Bestleistungen erreicht. Beste Sportlerin der Meisterschaften wurde bei den weiblichen Teilnehmern die Gräfenrodaerin Franziska Erbert. Diese freute sich nicht nur über den Einzelerfolg sondern besonders über das Erreichen der Norm zur Teilnahme an den Jugendeuropameisterschaften Ende August in Prishtina im Kosovo. Nach Marc Pfeiffer bei den Junioren bereits die zweite vom Verein die in diesem Jahr international starten wird.

Im Jahrgang 2019 männlich gab es einen spannenden Kampf um den Sieg zwischen Hannes Leonhardt und Friedrich Wiegand vom SV 90. Hannes gewann den Sternlauf, Friedrich das Kugelschocken. Der Dreisprung brachte die Entscheidung Hannes gewann knapp vor Friedrich und sicherte sich Platz 1.

Im Jahrgang 2019 weiblich gewann Hildegart Biewendt die mit 20 kg leichteste Sportlerin der Meisterschaften.

Im Teilnehmerfeld der Jahrgänge 2017/18 siegte Fritz Geuther mit den neuen Bestleistungen von 25 kg im Reißen und 29 kg im Stoßen bei nur 24,7 kg Körpergewicht also Lasten die mehr als das eigene Gewicht waren eine beeindruckende Leistung für den kleinen Heberfloh. Vierter wurde mit vielen Bestleistungen Urs Kübler. Sechster Axel Seifert.

Leyla Löwe wurde Dritte gelang im Jahrgang 2017/18 weiblich. Magdalena Löhn erkämpfte sich den Vierten Platz und verbesserte ihre Zweikampfleistung um 5 kg.

Im Jahrgang 2016 erkämpfte sich Rudolph Biewendt den Vierten Platz. Amelie Steinberg freute sich in diesem Jahrgang mit vielen neuen Bestleistungen über die Silbermedaille.

Anton Geuther lieferte sich im Jahrgang 2015 einen packenden Wettkampf mit dem Ohrdruffer Ragnar Schneider. Anton gewann das Kugelschocken die anderen Disziplinen gewann knapp Ragnar der Sieger wurde vor Anton. Fünfter wurde Gregor Pfaff und Siebter Friedrich Hoffmann. Bei den weiblichen Teilnehmerinnen in diesem Jahrgang wurde Helena Buhl Vierte und Kim Willing Siebente.

Im Jahrgang 2014 weiblich ein Doppelsieg durch Greta Pelz und Elly Jane Zeßin. Elly steigerte ihre Bestleistungen auf 26 bzw. 36 kg und lag nach dem Heben in Führung. Auch nach dem Sternlauf noch die gleiche Reihenfolge. Die Entscheidung brachte das Kugelschocken. Hier erzielte Greta mit 9,47 m eine phantastische Leistung und im Dreisprung 6,07 m. Da konnte Elly nicht mithalten. Greta gewann und Elly belegte Platz 2.

Bei den Jungs im Jahrgang 2014 wurde Roman Al-Salihi Achter. Adam Dudorkhanov wurde mit vielen neuen Bestleistungen und 48 bzw. 56 kg Fünfter im Jahrgang 2013.

Ein starker Wettkampf gelang Moritz Leonhardt im Jahrgang 2012. Er hob erstmals 70 kg im Reißen und 90 kg im Stoßen, damit sicherte er sich die Silbermedaille.

Bei den Teilnehmerinnen des Jahrgangs 2012 weiblich gewann diesmal Mathilda Seifert vor der anderen Gräfenrodaerin Jaroslava Savenko. Mathilda gelangen im Kugelschocken erstmals 9,28 m. Jaroslava gewann den Dreisprung mit 6,36 m.

Den Jahrgang 2011 weiblich gewann Ronja Ritzmann mit vielen neuen Bestleistungen in allen Disziplinen.

Einen überragenden Wettkampf in den Jahrgängen 2009/2010 die gemeinsam gewertet wurden zeigte in allen Disziplinen Franziska Erbert. Sie siegte in 4 von 5 Disziplinen.

Nach 72 kg im Reißen im ersten Versuch steigerte sich hoch auf 76 kg. Ihr großes Ziel war in diesem Wettkampf die Norm für die Jugend EM zu erreichen. Dieser Versuch misslang, trotzdem steigerte sie unter den Augen des Bundestrainers, David Kurch, der extra wegen ihr und Lotta aus Stralsund angereist war auf 78 kg. Unter großem Beifall gelang diese Last welche gleichzeitig ein neuer Landesrekord war.

Jetzt das Stoßen und hier scheiterte sie zunächst am Anfangsversuch von 88 kg. War es das? Nein denn im zweiten Versuch gelang es ihr die 88 kg gültig zu bekommen. Jetzt ein alles oder nichts Versuch mit 93 kg. Sie kämpfte stand auf mit der gewaltigen Last und stieß sie aus. Alle Augen richteten sich auf die 3 Kampfrichter, zwei zu eins gültig. Was für eine Freude die Norm ist geschafft, natürlich Landesrekord und Platz 1.

Lotta Frank begann das Reißen ebenfalls hoch mit 62 kg. Ihr gelangen aber die beiden folgenden Versuche mit 65 bzw. 67 kg nicht deshalb war auch die Norm in weite Ferne gerückt. Im Stoßen gelangen ihr zwei sichere Versuche mit 70 bzw. 73 kg.

Im Kugelschocken gewann sie und belegte damit Platz 2.

Auch Mia Pabst steigerte sich im Stoßen auf 57 kg und belegte damit den Vierten Platz.

Groß war noch einmal die Freude als Gräfenroda in der Mannschaftswertung Platz 1 gelang vor Herbsleben und Suhl.



# Ortsteil Geraberg

## „Pack die Badehose ein, steck genügend Geld Dir rein und mach Dich auf ins Schwimmbad Giere.“

Wer kennt es nicht, dass altbekannte Liedchen. Es wird wohl immer aktuell bleiben.

Ja liebe Gerataler Bürger, vielleicht können wir Euch ja mit diesem Song mal motivieren, Eure Badetasche zu packen und in unser wunderschönes Geraberger Schwimmbad zu kommen.

Mallorca und Co liegen so weit weg und das Schwimmbad liegt so nah bei Euch.

Pure Erholung und eine schöne Bräune (auch in Deutschland möglich) warten hier auf Euch.

Wagt den Schritt, geht ins Bad und Ihr werdet sehen, wie gut Euch das tut. Man muss nicht immer weit weg, um Ruhe und Erholung zu finden und dazu noch ein azurblaues Wasser zum Erfrischen.

Eine Rundumbetreuung hat man auch noch dazu.

Der rührige Bademeister und sein Team sind zu jeder Minute für Euch da und helfen wo es geht. Ihr seht, gut aufgehoben ist man in unserem Bad.

Sollte einmal die Sonne pausenlos scheinen, gibt es sogar leckeres Eis vom Eiswagen der Manufaktur Gräfenroda.

Da braucht man nicht mal das Auto bewegen, da kann man mit dem Badeschlüpfer hinlaufen und es sich auf dem piccobello gepflegtem Rasen schmecken lassen.

Auch der Imbiss „Zum Hirtenberg“ verwöhnt Euch gerne mit seinen leckeren Speisen.

Wir glauben, viele von Euch wissen noch gar nicht, wie schön es bei uns ist.

Kommt, probiert es aus, bildet Euch eine Meinung.

Uns würde es freuen und wir brauchen Euch.

Detlef Bräuning  
Ortschaftsbürgermeister



## Kirchliche Nachrichten

### Ev.-Luth. Kirchgemeinden Geratal, Kleinbreitenbach, Plaue und Rippersroda

**Pfarramt:**  
Dorfplan 11, 99331 Geratal OT Geraberg

**Pfarrer:**  
Kersten Spantig

03677 466762  
Kersten.Spantig@ekmd.de

**Anliegen in Sachen Kinder- und Jugendarbeit:**  
Frau C. Riekehr 0179 6688329

**Samstag, 27. Juni**

17:00 Geraberg Mauer-Konzert Nr. 3  
 18:00 Angelroda Festkonzert zum Chorjubiläum

**Sonntag, 28. Juni**

10:00 Plaue Gottesdienst Spantig  
 16:00 Neusiß Konzert Orgelsommer

**Sonntag, 12. Juli**

10:00 Kleinbreitenbach Gottesdienst Meinig

**Sonntag, 19. Juli**

10:00 Plaue Gottesdienst Meinig  
 14:30 Rippersroda Gottesdienst Meinig

**Sonntag, 26. Juli**

10:00 Elgersburg Gottesdienst Spantig

**Krabbelkreis für Säuglinge und Kleinkinder**  
 mittwochs von 10:00- 11:30 Uhr im Geraberger Pfarrhaus

**Mini-Club (für Kinder von 2 bis 6 Jahren)**  
 mittwochs von 16:15 - 17:15 Uhr im Geraberger Pfarrhaus

**Kinderstunde Geraberg:**  
 donnerstags von 14:30- 16:00 Uhr

**Kinderstunde Plaue:**  
 freitags: 13:15 – 15:00 Uhr

**Gebet und Stille in der Wehrkirche Kleinbreitenbach**  
 freitags 18:00 Uhr

**Bibelstunde Martinroda:**  
 14- tägig dienstags 19:30 Uhr Pfarrhaus

**Seniorenkreis Geraberg:**  
 14-tägig freitags 14:30 Uhr

**Chor Melodiata in Geraberg:**  
 dienstags 19:30 Uhr  
 Kontakt: Yvonne Mehnert Tel.: 0174 6120639

**Kirchenchor in Angelroda:**  
 dienstags 19:00 Uhr

**Flötenkreis Geraberg:**  
 donnerstags 10:00 Uhr

**online:**  
[www.kirchenkreis-gotha.de/termine/gottesdienste](http://www.kirchenkreis-gotha.de/termine/gottesdienste)

**Immobilienplattform:**  
[www.Kirchengrundstuecke.de](http://www.Kirchengrundstuecke.de)

**Ahnenforschung:**  
[www.archion.de](http://www.archion.de)

**Bankverbindungen**

Kirchgemeinden Geratal, Kleinbreitenbach, Plaue und Rippersroda

Evang. Kirchenkreisverband Meiningen  
 IBAN: DE49 8405 1010 1010 1681 81  
 BIC: HELADEF1ILK  
 Verwendungszweck: jeweiliger Ort

Den Auftakt unseres Programms gestaltete der Kinderchor „Carmini“ mit den Liedern „Piraten“ und „Im Land der Blaukarierten“.

Anschließend folgten noch weitere sieben Titel, die gemeinsam von beiden Chören vorgetragen wurden.

Zu den musikalischen Höhepunkten gehörten unter anderem die Musik aus dem Kinofilm „Romeo und Julia“ von Nino Rota sowie der berühmte Rocksong „Bohemian Rhapsody“ von Queen.

Die musikalische Leitung lag in den Händen von Maria Seeber. Am Klavier wurden die Chöre von Viktoria Tsviakh begleitet. Solistinnen und Solisten waren Maria Seeber, Joanna Nöckel, Sergey Machortov, Laura Ott, Sarah Maria Kirchner, Linda Seeber und Martha Göpfert.

Ein weiterer Höhepunkt folgte am 13.06.2026 mit unserem Frühjahrskonzert in der wunderschönen „Marien-Kirche“ in Gossel. In der sehr gut besuchten Kirche präsentierten sich diesmal alle Chorformationen des Liederkranzes Geraberg e.V..

Eröffnet wurde das Konzert durch unseren Chor „Best Ager“ mit den Liedern „Der Frühling hat sich eingestellt“ und „Wie schön blüht uns der Maien“.

Anschließend begeisterte der Kinderchor „Carmini“ begeisterte mit dem Lied „Im Land der Blaukarierten“. Gemeinsam mit dem Chor „Corona Carminum“ entführte er die Zuhörerinnen und Zuhörer anschließend in den Dschungel.

Der Chor „Corona Carminum“ setzte das Programm mit dem Welterfolg, aus dem Film „Sister Act“, „I Will follow him“, fort. Dabei wurden die Sängerinnen und Sänger von Sergey Mahortov auf der Trompete begleitet.

Zum Abschluss des Konzertes, vorgetragen von allen drei Chören gemeinsam, das Lied „Adiemus“, sowie als der beliebte Schlager „Tulpen aus Amsterdam“ gesungen.

Die musikalische Leitung hatte Maria Seeber. Am Klavier wurden wir von Viktoria Tsviakh begleitet. Solisten waren Maria Seeber, Joanna Nöckel, Sarah Maria Kirchner, Linda Seeber, Lena Knoch und Martha Göpfert und Lea Marie Augner.

Die Sängerinnen und Sänger vom Liederkranz Geraberg e.V. möchten sich auf diesem Wege nochmals herzlich bei den Organisatoren der Kirchgemeinde Gossel sowie den Traditionsverein Gossel e.V. für die geleistete Arbeit und die hervorragende Unterstützung bedanken. Auch die gemütliche Runde bei Kaffee und Kuchen im Anschluss fand bei den Besuchern und Mitwirkenden großen Anklang. Ebenso bedanken wir uns bei de Zuhörerinnen und Zuhörern für die großzügigen Spenden.

Wir freuen uns jederzeit über neue Sängerinnen und Sänger - gern auch aus den umliegenden Gemeinden - die gemeinsam mit uns die Freude am Singen teilen möchten.

Unsere Chorproben finden statt:

**Chor „Best Agers:** montags um 19:30 Uhr im Probenraum der ehemaligen Schieferschule in Geraberg

**Kinderchor „Carmini“:** mittwochs um 18:30 Uhr im Haus der Musik am Arlesberger Kreisel

**Corona Carminum:** mittwochs um 19:30 Uhr im Haus der Musik am Arlesberger Kreisel

**Vereine und Verbände**

**Liederkranz**



**Zwei erfolgreiche Auftritte des Liederkranzes Geraberg e.V.**

In den letzten Wochen hatten die Sängerinnen und Sänger vom Liederkranz Geraberg e.V. zwei Auftritte.

Am 31.05.2026 war der Kinderchor „Carmini“ und der Chor „Corona Carminum“ in der Stadtkirche „Zur Gotteshilfe“ in Walterhausen zu Gast. Dort trafen sich verschiedene Chöre aus der Region, um im Rahmen des „InCantare“ ihr Können zu präsentieren.





## 70 Jahre Hundesport in Geraberg

Der Wetterbericht verhieß Regen, Regen, Regen für den Tag unseres lang geplanten Festes. Sturmböen mit Starkregen wüteten in der Nacht vor dem 70 jährigen Jubiläum des Hundesportvereins Geraberg über das festlich hergerichtete Zauberer- Gelände. Nur durch die magischen Hände unseres großen Zaubers gelang es in den frühen Morgenstunden des 30. Mai fünf stark beschädigte Zelte so zu reparieren, dass wir am Mittag unseren zahlreichen Gästen einen Sonnenschutz gewähren konnten, denn auch der Wettergott schenkte uns und unseren Hunden schließlich optimale Bedingungen für eine Aufführung im Freien. Festlich eröffneten die Geraberger Musiküsse unsere Veranstaltung und anschließend ließ unser langjähriger Vereinsvorsitzender Jörg Wenzel in seiner Eröffnungsrede 70 Jahre Hundesport in Geraberg Revue passieren, richtete Dankesworte an unsere zahlreichen Sponsoren und konnte unsere Festschrift „70 Jahre Hundesport in Geraberg“ - in Wort und Bild zusammen mit unserem dritten und letzten Teil der Gerataler WAU Märchentrilogie präsentieren. Bevor unsere Ehrengäste, Herr Dominik Straube, Herr Detlef Bräuning und Herr Kay Tischer ihre Grußworte hielten, zeigten die Hunde des Vereins in einem einstudierten Sportprogramm dem Publikum ihr Können. Im nachfolgenden Ausstellungsprogramm wurden acht Champions und Siegertiere dem Publikum von Vereinsmitgliedern gezeigt, die seit Jahren bundesweit auf Ausstellungen mit ihren Hunden präsent sind. Von vielen Besuchern gespannt erwartet, folgte anschließend unsere Märchenpremiere, der letzte Teil der Märchentrilogie „WAU! Geschichten aus dem Gerataler Märchenland“. Freudig ließen unsere Darsteller mit ihren Hunden noch einmal den Gerataler Zauberwald mit seinen Bewohnern zu neuem Leben erwachen, um am Ende in einen hundertjährigen Schlaf zu fallen. Mit festlichen Klängen verzauberten die Geraberger Musiküsse ebenso das Publikum wie auch unser „richtiger“ Zauberer Magic Sveni, der mit seinen Tricks so manchen zum Staunen brachte. Trittsicher trug Jens Koschs Pony auf seinem Rücken mutige Kinder durch die Kulissen des Märchenwaldes, so dass unser Jubiläum wie im Märchen ein schönes Ende fand. Tausend Dank an DJ Christian Reuß (i) für die perfekte Ton- technik während unserer Märchenaufführung. Ebenso bedankt sich der Hundesportverein bei unserem Bürgermeister Herrn Dominik Straube, Gerabergs Ortsteilbürgermeister Herrn Detlef Bräuning und Herrn Kay Tischer als Vertreter des Ilm-Kreises für die finanziellen Zuwendungen, die Geschenke und die Unterstützung. Zu guter Letzt bedanken wir uns bei all unseren zahlreichen Sponsoren und Unterstützern, ohne die wir dieses Fest in diesem Rahmen nicht hätten feiern können.





## Sonstige Mitteilungen

### Partnerschaftsleben fängt an zu wachsen



Wie ein zartes Pflänzchen entwickeln sich die Treffen zwischen den Partnerschaftsgemeinden. Ja, man muss es pflegen wie einen blühenden Garten. Und einen Garten zu pflegen, macht ja auch Freude und Spaß. Viele schöne Treffen haben bisher stattgefunden, so auch wieder der Besuch von den Morbachern und Lahnauern auf unserem Heringsfest. Mit unseren Morbacher Gästen verbrachten wir sogar mehrere schöne Tage in Geraberg. Das Wetter war uns wohlgesonnen und so konnten wir Vieles im Freien unternehmen. Angekommen am frühen Nachmittag stand der große Suppentopf im Garten schon bereit und in gemütlicher Runde wurde gespeist. Nach und nach gesellten sich einige Bürger aus Geraberg mit dazu und dann ging es mit mehreren Fahrzeugen nach Gräfenroda in die Eismanufaktur. Mit der köstlichen Erfrischung im Bauch schlenderten wir zu unserer Gemeindeverwaltung und zeigten unseren Gästen das Gebäude, wo alle Fäden der einzelnen 5 Ortschaften zusammenlaufen. Um dem Oberbürgermeister (also Häuptling der 5 Ortschaften) zu zeigen, dass wir auch dies in unser Programm mit aufgenommen hatten, wurde ein Beweisfoto geschossen. 18.00Uhr wurden wir vom Heringsfestverein eingeladen am vorabendlichen Sound Check mit teilzunehmen. Es wurde der Musik gelauscht und nach einer Wanderrunde um den Teich gab es Rawinzschenschippl und einen riesengroßen Topf voll Würstchen. Satt und zufrieden ging es in Richtung Unterkunft, die bei Angelika in den Kammerlöchern war. Liebevoll, wie immer bei ihr, nächtigten unsere Gäste dort. Sehr gespannt waren unsere Morbacher Gäste auf das Fest, denn sie waren, im Gegensatz zu unseren Lahnauern, noch nie dabei gewesen. Premiere also. Nach einem deftigen Frühstück ging es zuerst in Richtung Schwimmbad, um dies zu besichtigen. Bademeister Markus Bamberg zeigte unseren Gästen das wunderschöne Aerial und man tauschte sich gegenseitig aus bei interessanten Gesprächen. Aus der Ferne hörte man schon die musikalischen Klänge vom Heringsfest und freudig eingestimmt ging man diesen Klängen entgegen. Lahnau, Morbach und Geraberg saßen buntgemischt beisammen an den Tischen. Schön war es anzusehen, wie lebhaft die Gespräche waren und man hörte immer wieder, wie begeistert alle von diesem schönen gemeinsamen Tag sind. Sehr gefreut hat man sich auch, dass Heike und Klaus Bödrich sich auf den Weg gemacht hatten, um einen gemütlichen Nachmittag mit Morbach und Lahnau zu verbringen. Das war ihnen gelungen und die Wiedersehensfreude war beidseitig sehr groß.



Sie waren ja auch ab erster Stunde mit dabei bei der Gründung der Partnerschaft. Wenn die Gesundheit es zulassen würde, wären sie heute noch emsig mit auf Tour, wenn es in Richtung Morbach oder Lahnau geht. Mit etlichen Umarmungen und Versprechen, sich wieder zu treffen, verabschiedete man sich. Morbach blieb noch eine Nacht und Lahnau fuhr gegen Abend wieder Richtung Heimat. In gemütlicher Runde saß man an diesem Abend noch beisammen, tauschte sich aus

über den schönen Tag und ganz nebenbei wurde auch noch der Suppentopf geleert vom Vortag. Totmüde und mit schönen Eindrücken im Kopf, viel wohl so manch einer in einen wohlverdienten Schlaf. Am Montagmorgen ging es gutgelaunt wieder Richtung Heimat. Schon bald sieht man sich wieder, denn am 12.6.26 fahren etliche Bürger Gerabergs mit Kühlwagen und 800 Bratwürsten an Bord nach Morbach auf einen Genussmarkt, an dem wir mit teilnehmen. Mehr dazu im nächsten Bericht im Anzeiger. Solltet Ihr auch einmal Interesse daran haben, nach Morbach oder Lahnu mitzufahren oder unsere Gäste bei uns mit zu betreuen, meldet Euch bitte bei dem Ortschaftsbürgermeister Detlef Bräuning 01727922260/03677/797614

Partnerschaftskomitee Geraberg

## Mitfahrbänke in Geraberg

Ab sofort nutzbar!





Ein weiteres Wahlversprechen wurde umgesetzt.

In Geraberg stehen jetzt zwei Mitfahrbänke bereit

- am Parkplatz des Edeka**
- vor der Sparkasse**

Gemeinsam mobil – gemeinsam stärker

Die Mitfahrbänke fördern die Gemeinschaft und kurze Wege im Ort. Die Idee ist dabei ganz einfach: Wer flexibel unterwegs sein möchte, nimmt auf der Mitfahrbank Platz – und freundliche Fahrer können unkompliziert Unterstützung anbieten.

Bereits jetzt ist geplant, das Konzept weiter auszubauen, damit künftig noch mehr wichtige Ziele flexibel erreichbar werden.

**Machen Sie mit!**  
Ob als Fahrer oder Mitfahrer – jede Mitfahrgelegenheit hilft und stärkt unser Miteinander.

Haben Sie Ideen oder Anregungen?  
Der Ortschaftsrat und der Ortsteilbürgermeister sind jederzeit ansprechbar.

Hinweis:  
Die rechtlichen Rahmenbedingungen wurden im Vorfeld geprüft.  
Die Mitnahme von Kindern ohne Sorgeberechtigte ist jedoch nicht möglich

zugunsten von Kindern und Jugendlichen in deutschen Sportvereinen durchgeführt.

Unterstützt wurde diese Aktion von DATEV.

Unser Verein hat einmal mehr gezeigt, dass Laufen glücklich macht und Menschen zusammenbringt. Bei angenehmen Temperaturen kam es im Anschluss auf der Sportanlage Kickelhähnchen in Geschwenda zu vielen interessanten Gesprächen bei Thüringer Bratwurst und dem einen oder anderen Kaltgetränk.

Habt auch ihr Freude am Laufen oder an der Leichtathletik? Dann schaut auf unserer Homepage vorbei und gewinnt einen Einblick in den abwechslungsreichen Trainingsalltag unserer Leichtathletinnen und Leichtathleten.

ThSV 1886 Geschwenda e.V.  
Abteilung Leichtathletik

René Kiesewetter



# Ortsteil Geschwenda

## Vereine und Verbände

### ThSV 1886 Geschwenda

#### - Abteilung Leichtathletik

#### Tag des Laufens 2026

#Gemeinsammehrbewegen - Unter diesem Motto starteten in Deutschland an fast 150 Orten am 3.Juni 2026 begeisterte Läufer am Tag des Laufens.

So auch bei uns in Geschwenda: Knapp 100 Teilnehmerinnen und Teilnehmer machten sich auf die verschiedenen Strecken rund um den Ort. Ob Joggen, Laufen oder Wandern – jeder konnte die 3-, 5- oder 10-Kilometer-Strecke in seinem eigenen Tempo absolvieren.

Im Rahmen der vom DLV, German Road Races und laufen.de organisierten Veranstaltung wurde zudem eine Spendenaktion

**Veranstaltungen**

**TNC-WETTKAMPF**  
**INLINER-TECHNIKSPRINT**  
 AK U10-U15

**GESCHWENDA**  
 „AM KICKELHÄHNCHEN“

**28. JUNI 2026**

WETTKÄMPFE  
 VON 9:45 BIS 13:00 UHR

**ZUSCHAUEN UND MITFIEBERN!**

Für interessierte Kinder besteht im Anschluss die Möglichkeit sich selbst auf der Wettkampfstrecke zu probieren.

**GESCHICKLICHKEIT  
 SCHNELLIGKEIT  
 TECHNIK**

EINE VERANSTALTUNG DES  
**SV90-GRÄFENRODA e.V.**  
 SEKTION WINTERSPORT

www.sv-90-graefenroda-wintersport.de  
 Instagramm: @sv\_90\_graefenroda\_wintersport

**Ortsteil Gossel**

**Straßen-Kehrarbeiten vom in der Ortschaft Gossel**



Sehr geehrte Einwohner der Ortschaft Gossel, in der Zeit vom **06.07.2026 bis zum 09.07.2026** reinigt die Kehrmaschine alle Straßen der Ortschaft Gossel. Um einen reibungslosen Ablauf zu gewährleisten wird darum gebeten, in der Zeit von **8:00 bis 16:00 Uhr**, alle Fahrzeuge aus dem öffentlichen Verkehrsraum fern zu halten. Ich bitte um Beachtung und bedanke mich für Ihr Verständnis.

Bauhofleitung  
 Gemeinde Geratal

**Ortsteil Liebenstein**

**Straßen-Kehrarbeiten in der Ortschaft Liebenstein**

Sehr geehrte Einwohner der Ortschaft Liebenstein, in der Zeit vom **13.07.2026 bis zum 16.07.2026** reinigt die Kehrmaschine alle Straßen der Ortschaft Liebenstein. Um einen reibungslosen Ablauf zu gewährleisten wird darum gebeten, in der Zeit von **8:00 bis 16:00 Uhr**, alle Fahrzeuge aus dem öffentlichen Verkehrsraum fern zu halten. Ich bitte um Beachtung und bedanke mich für Ihr Verständnis.



Bauhofleitung  
 Gemeinde Geratal

**Ortsteil Frankenhain**

**Straßen-Kehrarbeiten in der Ortschaft Frankenhain**

Sehr geehrte Einwohner der Ortschaft Frankenhain, in der Zeit vom **06.07.2026 bis zum 09.07.2026** reinigt die Kehrmaschine alle Straßen der Ortschaft Frankenhain. Um einen reibungslosen Ablauf zu gewährleisten wird darum gebeten, in der Zeit von **8:00 bis 16:00 Uhr**, alle Fahrzeuge aus dem öffentlichen Verkehrsraum fern zu halten. Ich bitte um Beachtung und bedanke mich für Ihr Verständnis.



Bauhofleitung  
 Gemeinde Geratal

**Veranstaltungen**

**4. & 5. Juli Heide Frankenhain**

**Sommerfest**  
 Auf der Heide

**Samstag**  
**4. Juli ab 15 Uhr**  
 Kaffee & Kuchen  
 zu späterer Stunde  
 Bratwurst,  
 Rostbrätl & Fischbrötchen  
 Leckere Getränke für Groß und Klein

**Sonntag 5. Juli 10 Uhr**  
 Waldgottesdienst  
 Anschließend  
 Mittagessen  
**"Heidehexen Spezial"**

# Andere Institutionen und Einrichtungen

**Eure neue Freizeitkarte!**

Helft mit, die Familien- und Freizeitkarte für den Landkreis Gotha & Ilm-Kreis zu gestalten! Gesucht werden Ausflugsziele und Freizeitangebote für Familien mit Kindern bis 12 Jahre.

**Erleben:** Tierwelt

**Austoben:** Spiel & Spaß

**Entdecken:** Burgen & Museen

**Abbiegen:** Natur & Kindertrails

**Abtauchen:** Bäder & Seen

**Mitmachen & Mitgestalten!**

Vorschlag einsenden bis zum 15.08.2026.  
 freizeit@thueringer-bogen.de oder als Kommentar unter unseren Social-Media-Posts!

Logos: Thüringer Bogen, ILM-KREIS in Thüringen, GOtha, Thüringer Wald GOthaler Land e.V.

## Anzeigenteil

Von allen Lesern beachtet...

# Familienanzeigen

© bittedankeschön - stock.adobe.com

**VIELEN DANK**  
 Allen, die mich anlässlich meiner  
**JUGENDWEIHE**  
 mit so zahlreichen  
 Glückwünschen, Blumen  
 und Geschenken bedachten,  
 möchte ich auf diesem Wege danken.

*Danilo Kahl*  
 Geschwenda, Juni 2026

# Wir teilen schon seit 1959.

Wir sind schon lange weltweit vernetzt und teilen Ideen und Wissen mit lokalen Partnern. Damit arme und ausgegrenzte Menschen in Würde leben können. [brot-fuer-die-welt.de](http://brot-fuer-die-welt.de)



Würde für den Menschen.

Mitglied der **actalliance**



## Impressum

**Amtsblatt der Gemeinde Geratal**

**Herausgeber:** Gemeinde Geratal

**Verlag und Druck:** LINUS WITTICH Medien KG, In den Folgen 43, 98693 Ilmenau, info@wittich-langewiesen.de, www.wittich.de, Tel. 0 36 77 / 20 50 - 0, Fax 0 36 77 / 20 50 - 21

**Verantwortlich für den amtlichen Teil:** Sabrina Krauß, Gemeinde Geratal, An der Glas-hütte 3, 99330 Geratal, Tel. (036205) 9 33-0, Fax (036205) 9 33 33, E-mail: info@gemeinde-geratal.de, Internet: www.gemeinde-geratal.de

**Verantwortlich für nichtamtlichen Teil:** LINUS WITTICH Medien KG, Ilmenau

**Verantwortlich für den Anzeigenverkauf:** LINUS WITTICH Medien KG, In den Folgen 43, 98693 Ilmenau, erreichbar unter Tel.: 0 36 77 / 20 50 - 0, E-Mail: info@wittich-langewiesen.de **Verantwortlich für den Anzeigenteil:** Anke Neubert – Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die zzt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung. **Verlagsleiter:** Mirko Reise **Erscheinungsweise:** In der Regel 14tägig. Die Verteilung erfolgt kostenlos an alle erreichbaren Haushalte der Gemeinde Geratal (Ortsteile Frankenhain, Geraberg, Geschwenda, Gossel, Gräfenroda und Liebenstein). Auf die kostenlose Verteilung besteht kein Rechtsanspruch. Das Amtsblatt steht spätestens am Erscheinungstag online auf der Internetseite der Gemeinde unter [www.gemeinde-geratal.de](http://www.gemeinde-geratal.de) zur Ansicht bereit oder kann an den Ausgestellern der Kommune abgeholt werden. Im Bedarfsfall können Einzelstücke zum Preis von 3,50 € (inkl. Porto und gesetzlicher MWSt.) beim Verlag bestellt werden. **Hinweis:** Für den Inhalt in diesem Blatt eventuell abgedruckter Wahlwerbung und/oder Anzeigen mit politischem Inhalt ist ausschließlich die jeweilige Partei/politische Gruppierung verantwortlich.

© Racamani - stock.adobe.com

# In dankbarer Erinnerung... Traueranzeigen



Auch in der Zeit der Trauer

sind wir für Sie da.

**Trauerdanksagung.**

Anzeige online aufgeben unter  
[wittich.de/traueranzeigen](http://wittich.de/traueranzeigen)

Gerne auch telefonisch unter  
03677/2050-0 oder per E-Mail  
[info@wittich-langewiesen.de](mailto:info@wittich-langewiesen.de)



Bild Kl. gemindert



*Wenn ihr an mich denkt, seid nicht traurig,  
habt den Mut von mir zu erzählen und zu lachen.*

## Volker Meiselbach

\* 23.04.1965 † 25.05.2026



### Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten. Besonderer Dank an Frau Mika für die tröstenden Worte, dem Bestattungsinstitut Driefhold für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier und dem Blumenhaus Böhm.

**Dein Sohn Patrick mit Kathrin  
Deine Schwester Ute  
Deine Schwester Viola mit Ralf  
im Namen aller Angehörigen**



**Es muss von  
Herzen  
kommen, was auf Herzen  
wirken soll.**

Johann Wolfgang  
von Goethe

**ROGA**  **PIETÄT**

BESTATTUNGEN TRAUERHILFE

[www.roga-pietaet.de](http://www.roga-pietaet.de)

GESCHWENDA • GRÄFENRODA

 **036205-92884**

GERABERG

 **03677-790263**

*Der Tod ist wie ein Horizont. Dieser ist nichts anderes als die Grenze unserer Wahrnehmungen.  
Wenn wir um einen Menschen trauern, freuen sich andere, ihn hinter der Grenze wiederzusehen.*

Wir nehmen Abschied von meiner lieben Mutti, Omi, Uromi und Tante

*Dora Hofmann*

geb. Hopf

\* 23.04.1930 † 10.06.2026

In dankbarer Erinnerung:

**Dein Sohn Andreas**

**Deine Enkelin Jana und Mike**

**Deine Urenkel Louis und Carlos**

**Dein Neffe Volker und Birgit**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Mittwoch, den 8. Juli 2026, um 13.00 Uhr in der Trauerhalle auf dem Friedhof Geschwenda statt.

**Geschwenda**, im Juni 2026

© Racamani - stock.adobe.com

# In dankbarer Erinnerung... Traueranzeigen



## DANKSAGUNG

Wir sind tief bewegt von der herzlichen Anteilnahme, die uns durch liebevoll geschriebene Worte, stillen Händedruck, liebevolle Umarmung, Blumen und Geldzuwendungen beim Abschied für unseren lieben

### *Michael Krepel*

zuteil wurde.

Besonders bedanken möchten wir uns bei allen Verwandten, Freunden, Nachbarn, Bekannten, seinen ehemaligen Arbeitskollegen und Schulkameraden.

Herzlichen Dank sagen wir auch dem Bestattungsinstitut Roga-Pietät und Frau Annett Kümmerling für die hilfreiche Unterstützung und würdevolle Ausgestaltung der Trauerfeier, unserem Pfarrer Sebastian Pötzschke für seine tröstenden Worte in der Abschiedsstunde, der Gärtnerei Schneider für den schönen Blumenschmuck und der Gaststätte „Thüringer Wald“ für die gute Bewirtung der Trauergäste.

In liebevoller Erinnerung

**Rudi Krepel und Enkelin Michelle**

Geschwenda, im Juni 2026



„Die Erinnerung ist ein Fenster,  
durch das wir dich sehen können,  
wann immer wir wollen.“

## Stefanie Tröbs

geb. Möller

\* 10.01.1956 † 09.06.2026

### *Herzlichen Dank*

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten, ihre Anteilnahme auf so vielfältige und liebevolle Weise bekundeten und gemeinsam mit uns Abschied genommen haben.

In liebevoller Erinnerung

**Deine Ehemann Peter**

**Deine Tochter Madlen mit Familie**

Geraberg, im Juni 2026

Der Herr ist mein Licht -Ps. 27, 1-

Mit einer Danksagung stellen Sie sicher, niemanden zu vergessen.



## Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten, gemeinsam mit uns Abschied nahmen und ihre Anteilnahme und Wertschätzung auf vielfältige Weise so herzlich und zahlreich bekundeten.

Unser besonderer Dank gilt dem Bestattungsinstitut Roga-Pietät und Frau Annett Kümmerling, der Trauerrednerin Frau Frigga Perschel sowie der Gärtnerei Jens Walther für den Blumenschmuck.

*Ingrid Heinz*

04.06.1940 - 19.05.2026

**Claudia Kiesewetter und Familie  
Rita Tantley und Familie**

Geraberg, im Juni 2026

Einschlafen dürfen,  
wenn man müde ist.  
Eine Last fallen lassen  
können, die man lange  
getragen hat,  
das ist eine tröstliche,  
eine wunderbare Sache.

Hermann Hesse

© Racamani - stock.adobe.com

# In dankbarer Erinnerung... Traueranzeigen




Dem Leben  
einen würdevollen  
Abschied geben ...

Jederzeit für Sie erreichbar!

**Driefholt**  
Bestattungen e.K.  
Seit 1987

Tel. 036205 - 9 51 07  
für Gräfenroda  
Tel. 03628 - 72 25 47  
für Arnstadt

www.driefholt-bestattungen.de

Wenn durch einen Menschen ein wenig mehr  
Liebe und Güte, ein wenig mehr  
Licht und Wahrheit in der Welt war,  
dann hat sein Leben einen Sinn gehabt.

Alfred Delp



*Noch ein paar Jahre wollt' ich leben,  
wollt' noch ein bisschen bei euch sein,  
denn es ist so schön gewesen.  
Doch es hat nicht sollen sein.*

In stiller Trauer nehmen wir  
Abschied von unserer lieben  
Schwester, Schwägerin und Tante

**Sigrid Heinemann**

geb. Langer

\* 26.06.1951 † 06.06.2026

Brigitte Heinemann und Familie  
Karl-Heinz Langer und Familie

Die Trauerfeier findet im Familienkreis statt.

**Geraberg**, im Juni 2026



Mit einer Danksagung stellen Sie sicher,  
niemanden zu vergessen.

Auch in der Zeit der Trauer

sind wir für Sie da.

**Trauerdanksagung.**



Fordern Sie **kostenlos** unseren digitalen Musterkatalog an.  
Oder als **Download** unter:  
[www.wittich.de/dienstleistungen/musterkataloge-anzeigen](http://www.wittich.de/dienstleistungen/musterkataloge-anzeigen)

SIE HABEN FRAGEN? MELDEN SIE SICH BEI UNS!  
Telefonisch unter 036 77 / 2050-0 oder per E-Mail [info@wittich-langewiesen.de](mailto:info@wittich-langewiesen.de)



# Bauen & Wohnen

Ihr Projekt. Ihr Stil. Ihr Zuhause.



stock.adobe.com - womue

## Holzterrasse retten und pflegen

Barfußlaufen macht nur auf gepflegten Holzterrassen Freude

Vernachlässigte Dielen werden grau, rissig und splitterig. Mit überschaubarem Aufwand lassen sich sie jedoch nachhaltig auffrischen. Zuerst steht die gründliche Prüfung an: Moos und die durch UV-Strahlung entstandene graue Celluloseschicht müssen entfernt werden, da sie Öl stark aufsaugen und dessen Haftung verschlechtern. Danach folgt die Reinigung mit Wasser und Reiniger, Moos wird vorsichtig entfernt, die Vergrauung mit speziellen Mitteln beseitigt.

Anschließend wird ein Öl dünn aufgetragen, das tief ins Holz eindringt, es elastisch hält und vor Feuchtigkeit schützt, ohne die Oberfläche zu versiegeln. So werden Quellen, Schwinden und Rissbildung reduziert. Für lange Haltbarkeit empfiehlt sich bei neuen Terrassen eine frühzeitige Rundum-Behandlung. Eine Auffrischung sollte etwa alle zwei Jahre erfolgen.

Vergraute Flächen lassen sich farblos schützen oder mit Pigmenten auffrischen, die zugleich vor UV-Strahlung schützen. Natürliche Inhaltsstoffe sorgen dabei für eine umweltverträgliche Pflege.  
PR Jäger/natural-farben.de

Foto: natural-farben.de



## Frühjahrsaktion 2026

Dach / Fassade / Metallbau

Telefon  
03677 - 207736

**Achtung  
Hausbesitzer!**

Seit 28 Jahren ist unser Team  
Ihr zuverlässiger Partner  
bei Sanierungsfragen  
rund um Ihr Haus!



- Tonziegeldächer
- Flachdachsanieerung
- Holzarbeiten
- PrefaDach
- Dachklempnerarbeiten
- Dachreparaturen
- Schieferarbeiten
- Fassadenputze
- Zäune/Tore/Geländer in Edeldahl/verzinkt

### Preisbeispiel 100 m<sup>2</sup>

- **Dachumdeckung** mit Betondachsteinen ab 13.500 €
- **Ultraleichtdach**, Alu-Dachpfanne, nur 2 kg/m<sup>2</sup> ab 14.750 €
- **Dachfläche** mit Bitumenschindeln ab 10.700 €
- **Fassadenanstriche/Holzianstriche** ab 5.950 €
- **Gartenzaun/Terrassengeländer** 10 x 1,20 m ab 4.590 €

Dachdeckerbetrieb Bau Gut Bedacht, Malermeister Ullrich | Schreinermeister Koch, Metallbaumeister Eubling

**LB Umwelt- und Tiefbautechnik GmbH –**

Das Handwerkerhaus  
Die Arbeitsgemeinschaft der Meister-Fachbetriebe  
Am Vogelherd 97 | 98693 Ilmenau

E-Mail: [lbut-gmbh@gmx.de](mailto:lbut-gmbh@gmx.de)



# Bauen & Wohnen

Ihr Projekt. Ihr Stil. Ihr Zuhause.



## Langlebiger Holzschutz für Gartenelemente

So bleibt Holz im Außenbereich dauerhaft schön



Foto: DJD/Xyladecor/Shutterstock/Stonel

Outdoor-Living macht gute Laune: Sommerliche Temperaturen verlagern das Leben in den Garten, auf die Terrasse oder den Balkon. Stühle werden ins Freie getragen, Tische unter Pergolen gestellt, Zäune markieren Rückzugsorte im Grünen. Holz übernimmt dabei oft eine wichtige Funktion: als Sichtschutz, Überdachung oder Rankhilfe. Der natürliche, nachwachsende Rohstoff fügt sich harmonisch in die Gestaltung ein. Damit es langfristig seine natürliche Schönheit und Funktionalität bewahrt, braucht das Material regelmäßige Pflege und den richtigen Schutz.

### Warum Holzpflege wichtig ist

Auch wenn Holz ein sehr robuster Werkstoff ist – ohne Pflege baut er mit der Zeit optisch und strukturell ab. UV-Strahlen lassen die Oberfläche ergrauen, eindringende Feuchtigkeit und Temperaturschwankungen verursachen Risse. Hier kommen Holzschutz-Lasuren ins Spiel. Sie dringen tief in das Holz ein und schützen es von innen heraus, ohne die natürliche Struktur zu überdecken.

### Vorteile von Holzschutz-Lasuren

Regelmäßig gepflegtes Holz hält deutlich länger als unbehandeltes. Dank ihrer speziellen Formulierung verhindern beispielsweise die Holzschutz-Lasuren 2in1 oder die Holzschutz-Lasuren Plus von

Xyladecor, dass Feuchtigkeit in die Oberfläche eindringt. Gleichzeitig schützen sie diese vor dem Verblassen durch UV-Strahlung.

Holzschutz-Lasuren bieten einen breiten Farbspielraum an natürlichen Braun- und Erdtönen wie Mahagoni, Kiefer oder Nussbaum. Diese Bezeichnungen sind kein Zufall. Sie sind der natürlichen Farbgebung der unterschiedlichen Hölzer nachempfunden. Auf diese Weise können zum Beispiel mit den Farbtönen Mahagoni oder Teak heimische Holzarten optisch wie exotische Holzarten aussehen.

### Schritt für Schritt: Richtig streichen

Bevor der Anstrich mit einer Holzschutz-Lasuren beginnen kann, sollte die Oberfläche trocken und schmutzfrei sein. Bei rohen, unbehandelten Nadelhölzern wird eine Grundierung empfohlen. In der Regel wird die Holzschutz-Lasuren in zwei Schichten aufgetragen. Die Länge der erforderlichen Trocknungszeit ist auf der Dose angegeben. Ein kostenloses Streich-Tutorial, etwa für Holzfassaden, findet man auf [www.xyladecor.de](http://www.xyladecor.de). Wenn alles gut durchgetrocknet ist, heißt es: entspannt zurücklehnen und das Outdoor-Feeling genießen. (DJD).



Foto: DJD/Xyladecor/Shutterstock/P11irom

**BAUIGEMA**

**SIEGFRIED**  
GmbH

- Industriebedarf
- Maschinen
- Geräte
- Mietpark

Arnstädter Straße 76  
99331 Geratal OT Geraberg

info@bauigema.de  
www.bauigema.de

0151/70595872

**Tag der offenen Tür** -30%  
- Auf ausgewählte Artikel! -

**2. Juli**  
09:00 - 12:00 Uhr &  
14:00 - 18:00 Uhr

**3. Juli**  
09:00 - 12:00 Uhr &  
14:00 - 18:00 Uhr

TOP MARKEN :

u. v. m. Angebot nur solange der Vorrat reicht

Zeige mir, wie du baust

und ich sage dir,  
wer du bist



## Fachzentrum für Treppenlifte



0 36 77 / 667 4 808

[www.Treppenlifte-Ilmenau.de](http://www.Treppenlifte-Ilmenau.de)

Sitzlifte • Rollstuhllifte

Kostenfreies  
Angebot  
vor Ort



# Ihre persönliche Familienanzeige

## Hallo Mamas und Papas, Kinder, Omas und Opas, frisch Vermählte aufgepasst!

Gestalten Sie in wenigen Schritten Ihre ganz persönliche und individuelle Familienanzeige schnell und einfach über das Internet!

Einfach auf [www.wittich.de/anzeigen/familienanzeigen](http://www.wittich.de/anzeigen/familienanzeigen) gehen und den Erscheinungsort eingeben. Schon können Sie aus verschiedenen Anzeigenvorlagen auswählen oder selbst kreativ sein!

**Sie haben Fragen? Wir sind für Sie da.**

Telefonisch: 0 36 77 - 20 50 - 0

Per E-Mail: [info@wittich-langewiesen.de](mailto:info@wittich-langewiesen.de)

Wir sagen JA!

**Anna-Lena & Joachim Muster**



Am 22. September 2022 um 11.30 Uhr im Rathaus Musterhausen.

Musterdorf, im September 2022

F22\_65c  
H: 55 x B: 90 mm

Der Tag unserer

*Silberhochzeit*

soll für uns wunderschön werden. Und das wollen wir mit euch – unseren Verwandten, Freunden und Bekannten – am 10. Dezember 2022 gebührend feiern. Wir freuen uns darauf.

*Wilma Musterbach*  
*Christian Musterbach*

Musterheim, Musterstraße 25,  
im November 2022

F22\_102c  
H: 80 x B: 90 mm

♥♥♥-lichen Dank!

Für die vielen Blumen, Glückwünsche und Geschenke anlässlich meines

**65. Geburtstages**

möchte ich mich bei meiner Familie, Freunden, Nachbarn und Bekannten recht herzlich bedanken.

Ein herzliches Dankeschön gilt der Pension Mustermann und dem Schützenverein Muster.

**Eure Karin Musterheim**

Musterstadt, im August 2022

F22\_206c  
H: 85 x  
B: 90 mm

EIN KIND FÜLLT DEN PLATZ IN DEINEM HERZEN, VON DEM DU NIE WUSSTEST, DASS ER LEER WAR.

**Lorenzo**

3.10.2022  
UM 09.01 UHR  
3550 GRAMM  
UND 53 CM

DANKE FÜR DIE GLÜCKWÜNSCHE UND GESCHENKE ZUR GEBURT UNSERES SOHNES.  
**MAYA UND DAVID**

F22\_43c  
H: 60 x B: 90 mm

Anzeigen sind verkleinert dargestellt.

**BEGEHBARE DUSCHE**  
**in 24 Stunden**  
 BIS ZU 100% FÖRDERUNG \*ab Pflegegrad 1



**BADELIX**

**Kostenlose Vorort-Beratung**

☎ 036785-524669 📠 0177-9377669



**Gemeinsam  
für den Frieden.**

**Danke für Ihre Hilfe!**  
[www.volksbund.de/sammlung](http://www.volksbund.de/sammlung)

**Verkaufe Garage  
in Geschwenda.  
Bei Interesse  
Telefon:  
03677 792255**

**Immobilien-  
Sofortkauf.de**  
**Wir suchen Häuser!**  
 ☎ 06625-1820

[www.BrautmodeOutlet.de](http://www.BrautmodeOutlet.de) · [www.BrautmodeOutlet.de](http://www.BrautmodeOutlet.de)

KI unterstützt erstellt

# Ihr Buch – in besten Händen.

**Ob Stadt, Gemeinde, Verein  
oder Privatperson**

mit 50 Jahren Erfahrung gestalten  
und drucken wir Ihr Buch.

Von der Idee bis zur fertigen  
Publikation – professionell und  
zuverlässig.

Jetzt informieren →

**Walter Bosch**  
 Medienberater · Druckermeister  
 Mobil: 0170 8347461  
 Telefon: 07476 391400  
[w.bosch@wittich-herbstein.de](mailto:w.bosch@wittich-herbstein.de)





## JETZT FÜR SIE ERHÄLTlich:

# Preußische Burgenromantik am Rhein

Hardcover, 264 Seiten, 91 Abbildungen



Wer sich in den letzten vier Jahrzehnten über die Burgenromantik der Preußen am Rhein ein umfassendes Bild verschaffen wollte, kam an Ursula Rathke's Buch von 1979 „Preußische Burgenromantik am Rhein“ nicht vorbei.

Zahlreiche Auszeichnungen belegen:  
 Ursula Rathke's Dissertation wurde zum Standardwerk der Burgenromantik am Rhein.

Was Bücher bewirken, beweist die Denkmalpflege der letzten Jahrzehnte an den Burgen im Mittelrheintal: Ohne die wissenschaftliche Arbeit der Leutesdorferin wäre die Pflege des Preußischen Kulturerbes so, wie in den letzten 40 Jahren geschehen, nicht möglich gewesen.

Das Buch gibt auch eine Antwort auf die viel gestellte Frage, „was mit den romantischen Impulsen eigentlich anzufangen sei“ - jedenfalls für die Architektur und die Ästhetik.

Friedrich Schlegel's Prinzip der Freiheit als dem Prinzip der Individualität von Künstler und Kunstwerk spiegelt sich in den Burgen Preußens wieder. Darauf - nämlich auf die Erhaltung der Individualität von Künstler und Kunstwerk, kommt es ganz entscheidend bei erfolgreicher Denkmalpflege an.

Deshalb gilt unser aller Dank Ursula Rathke, deren Werk auch die Grundlagen enthält, Denkmalschutz im wohlverstandenen Sinne weiterzuentwickeln.

**Oberbürgermeister der Stadt Andernach Achim Hütten**

**Preis:  
30,00  
zzgl. Versand**

**Verkauf:**

- LINUS WITTICH Medien KG
- Kontakt: Frau Bianca Döring
- Tel. 06643 9627-383, [buch@wittich-herbstein.de](mailto:buch@wittich-herbstein.de)



**LINUS WITTICH**  
 Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Wir sind für Sie da

Ihre Medienberaterinnen vor Ort

**Stefanie Barth**  
 Gebietsverkaufsleiterin

Tel.: 0157 80668356  
 s.barth@wittich-langewiesen.de

**Heike Kirsche-Meyer**  
 Verkaufsinendienst

Tel.: 0175 1168550  
 h.kirsche@wittich-langewiesen.de

[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen



**AUTOHÄUSER**  
**GEBR. Kühn**



AKTUELLE ANGEBOTE AUS UNSEREN AUTOHÄUSERN IN ARNSTADT

**LEAPMOTOR**

**ICH  
LEAPS**



**MEHR E FÜR D**

**LEAPMOTOR T03**

AB **49 €<sup>1</sup>**

mtl. leasen<sup>2</sup> inkl. **3 Jahre**  
Garantie oder 100.000 km.\*

**LEAPMOTOR B10**

AB **149 €<sup>1</sup>**

mtl. leasen<sup>2</sup> inkl. **4 Jahre** Garantie oder  
100.000 km.\*

**LEAPMOTOR C10**

AB **199 €<sup>1</sup>**

mtl. leasen<sup>2</sup> inkl. **4 Jahre** Garantie oder  
100.000 km.\*

Kombinierte Werte für den T03 gem. WLTP:  
Energieverbrauch 16,3 kWh/100 km; CO<sub>2</sub>-  
Emission 0 g/km; CO<sub>2</sub>-Klasse A.

Kombinierte Werte für den B10 gem. WLTP:  
Energieverbrauch 17,3 kWh/100 km; CO<sub>2</sub>-  
Emission 0 g/km; CO<sub>2</sub>-Klasse A.

Kombinierte Werte für den C10 gem. WLTP:  
Energieverbrauch 18,5 kWh/100 km; CO<sub>2</sub>-  
Emission 0 g/km; CO<sub>2</sub>-Klasse A.



1) Für Privatkunden bei Kauf oder Leasing eines PKW-Elektro-/Plug-in-Hybrid-Neufahrzeugs gemäß den staatlichen Richtlinien. Die Förderprämie ist gesondert zu beantragen und wird bewilligt, wenn die persönlichen Förder voraussetzungen vorliegen. Ein Rechtsanspruch besteht nicht.

Details unter: [www.bundesumweltministerium.de/eauto-förderung](http://www.bundesumweltministerium.de/eauto-förderung).

- 2) Leasingangebot T03: Fahrzeugpreis 18.900 €; mtl. Leasingrate 49 €; Leasingsonderzahlung 3.870 €; Laufzeit 36 Monate; Laufleistung 10.000 km/Jahr.  
3) Leasingangebot B10: Fahrzeugpreis 29.900 €; mtl. Leasingrate 149 €; Leasingsonderzahlung 4.870 €; Laufzeit 36 Monate; Laufleistung 10.000 km/Jahr.  
4) Leasingangebot C10: Fahrzeugpreis 37.600 €; mtl. Leasingrate 199 €; Leasingsonderzahlung 4.880 €; Laufzeit 36 Monate; Laufleistung 10.000 km/Jahr.

2, 3, 4) Ein Kilometerleasingangebot für Privatkunden (Bonität vorausgesetzt) der Stellantis Bank SA Niederlassung Deutschland, Siemensstraße 10, 63263 Neu-Isenburg, für die das Autohaus als ungebundener Vermittler tätig ist. Alle Preise verstehen sich inkl. Mehrwertsteuer. Der Gesamtbetrag setzt sich zusammen aus einer ggf. vereinbarten Leasingsonderzahlung sowie der Summe der monatlichen Leasingraten. Nach Vertragsende werden Mehr- und Minderkilometer (Freigrenze jeweils 2.500 km) sowie ggf. vorhandene Schäden abgerechnet. Überführungskosten in Höhe von 990,- € (T03), bzw. 1.190,- € (B10/C10) und Bereitstellungskosten sind im Leasingangebot nicht enthalten und separat an den ausliefernden teilnehmenden Leapmotor Partner zu zahlen. Angebot gültig bis 30.06.2026.

\*Neufahrzeuggarantie für 3 Jahre (T03) bzw. 4 Jahre (B10/C10) oder bis 100.000 km, je nachdem, was zuerst eintritt, gemäß den Garantiebedingungen. Beispielfoto zeigt Fahrzeuge der Baureihe, die Ausstattungsmerkmale des abgebildeten Fahrzeuges nicht Bestandteil des Angebots.

**GOLD FÜR  
DEUTSCHLAND!**

TEAM



**TEAM D SONDERMODELLE**

Auch 100% elektrisch erhältlich!



**C5 AIRCROSS**

**0% FINANZIERUNG\***

AB **339,- € mtl.\*\***

BIS ZU  
**8**  
JAHRE  
**CITROËN**  
WE CARE  
GARANTIE

Kombinierte Werte gem. WLTP:

**C5 Aircross Team D Hybrid 145**

**Doppelkupplung 6-Gang 107 kW (145 PS):**

**Kraftstoffverbrauch: 5,4 l/100 km; CO<sub>2</sub>-**

**Emission: 122 g/km; CO<sub>2</sub>-Klasse: D**



\*Finanzierungsprodukt 2-Wege-Finanzierung; Effektiver Jahreszins: 0 %, Sollzinssatz p.a. gebunden: 0 %, Angebot gültig bis 30.06.2026. Details bei allen teilnehmenden Citroën Partnern. Ein Finanzierungsangebot für Privatkunden (Bonität vorausgesetzt) der Stellantis Bank SA Niederlassung Deutschland, Siemensstraße 10, 63263 Neu-Isenburg, für die das Autohaus als ungebundener Vermittler tätig ist. \*\*2-jährige Neufahrzeuggarantie sowie bis zu 6 Jahre kostenloser, besonderer Schutz, der durch eine regelmäßige Wartung nach dem Garantie- und Serviceheft durch teilnehmenden, autorisierten Citroën Partner aktiviert wird und gültig ist bis zur nächsten regelmäßigen Wartung für bis zu 8 Jahre alte Fahrzeuge mit Laufleistung von max. 160.000 km, gemäß den Bedingungen unter [www.citroen.de/wartung-services/citroen-we-care.html](http://www.citroen.de/wartung-services/citroen-we-care.html). Beispielfoto zeigt Fahrzeug dieser Baureihe, dessen Ausstattungsmerkmale nicht Bestandteil des Angebotes sind. Die Team D Sondermodelle sind nur in üblichen Lackfarben konfigurierbar, die Farbe Gold und der GER Schriftzug sind nicht Teil des Angebots. Team D Sondermodelle - offizielles Lizenzprodukt Team Deutschland.

\*\* Berechnungsbeispiel: Citroën C5 Aircross Hybrid 145 Doppelkupplung 6-Gang 107 kW (145 PS) Systemleistung [100 kW (136 PS) Leistung Verbrennungsmotor] TEAM D, UPE des Herstellers i.H.v. 40.760 €, Finanzierungsprodukt 3-Wege-Finanzierung, Laufleistung p.a. 10.000 km, Laufzeit 48 Monate, Anzahlung 0 €, Nettodarlehensbetrag 37.806,04 €, effektiver Jahreszins 0 %, Sollzinssatz p.a. gebunden 0 %, Gesamtbetrag 38.206,90 €, Schlussrate 21.908,50 €, 47 monatliche Raten zu je 339,55 €. Angebot gültig bis 30.06.2026. Details bei allen teilnehmenden Citroën Partnern. Ein Finanzierungsangebot für Privatkunden (Bonität vorausgesetzt) der Stellantis Bank SA Niederlassung Deutschland, Siemensstraße 10, 63263 Neu-Isenburg, für die das Autohaus als ungebundener Vermittler tätig ist. Der Fahrzeugpreis versteht sich inkl. Mehrwertsteuer. Es handelt sich um ein repräsentatives Angebot gem. § 17 Preisangabenverordnung. Der Gesamtbetrag setzt sich zusammen aus den monatlichen Darlehensraten und einer ggf. zu zahlenden Schlussrate. Der Sollzins ist gebunden für die gesamte Laufzeit und unterliegt keinem Zinsänderungsrisiko. Nach Vertragsabschluss steht Ihnen ein gesetzliches 14-tägiges Widerrufsrecht zu. Über alle Detailbedingungen informiert Sie gerne Ihr teilnehmender Citroën Partner. Beispielfotos zeigen Fahrzeug der Baureihe, dessen Ausstattungsmerkmale nicht Bestandteil des Angebotes sind.

Weitere Informationen finden sie auf unserer  
Homepage und unseren Social-Media-Kanälen.

**AUTO-KUEHN.DE**

**Autohäuser Kühn e.K. (H)**

Am Lützer Feld 14 · 99310 Arnstadt

Telefon 03628 / 587000 · [info@auto-kuehn.de](mailto:info@auto-kuehn.de)

(H)=Vertragshändler, (A)=Vertragswerkstatt mit Neuwagenagentur, (V)=Verkaufsstelle